

Vrijeme izvoza: 07.05.2024. 05:06:59

Repozitorij: repozitorij.ffzg.unizg.hr

Ukupan broj zapisa na URL-u: 63

Broj izvezenih zapisa: 63

Naslov	URL	Autori	Naslov izvornika
«Надсат» в романе Заводной апельсин Энтони Берджесса		Glavaš, Stjepan	
Транслатологический анализ диминутивов в романе «Преступление и наказание» Ф.М. Достоевского		Francišković, Teo	
Лингвистический подход к транслатологическому анализу туристических тесктов, переведённых с хорватского на русский язык		Mihaljević, Ksenija	
Анализ перевода актов гражданского состояния с хорватского на русский язык		Bakran, Filip	
Галлицизмы в русских переводах документов Совета Европы		Žura, Iva	
Ассоциативное исследование этнических гетеростереотипов о русских у носителей хорватского языка		Osmančević, Maja	
Кругосветка – анализ языковой игры в заголовках журнала «Вокруг света»		Bažant, Lucija	
Образ медведя в русской фразеологии		Bačurin, Ana	
Правила пунктуации о расстановке запятых в русском и в хорватском языках		Sever, Lea	
Русские фразеологизмы в рекламном дискурсе (на материале реклам для одежды и обуви)		Špiranec, Karla	
Русские фразеологизмы, основанные на абсурдных образах		Strika, Petra	
Фрагмент фразеологической картины мира носителей русского и хорватского языков: женщина и мужчина во фразеологизмах с компонентом-зоонимом		Tomić, Arina	
Концепты «МЕДВЕДЬ», «ХЛЕБ» и «ДУША» в хорватской и русской языковых картинах мира		Bakula, Marija	
Somatska sastavnica srce u ruskoj i turskoj frazeologiji: supostavna analiza		Donković, Ana	
Русские фразеологизмы в словаре и в употреблении у хорватских студентов русистики		Crnobrnja, Lea	
Usporedba i kulturološka analiza frazeoloških ekvivalenata idiomatskih izraza sa sastavnicom novac u engleskom, ruskom i hrvatskom jeziku		Zobel, Sara	

Транслатологический анализ сериала "Бригада" с русского на хорватский язык		Španjol, Marija	
Анализ перевода текстов административно-делового стиля с русского на хорватский язык		Matijević, Mislav	
Semantic Analysis of Verbs of Motion		Kosić, Karla	
Общие анималистические фразеологизмы с компонентами собака, собачий, кошка или кот в русском, хорватском и испанском языках		Tomorad, Ema	
Русские фразеологизмы с мужскими антропонимами в качестве компонента		Dujmović, Jelena	
Русские фразеологизмы с чёрным цветом в качестве компонента		Jaklin, Tomislav	
Frazemi u clickbaitovima na poljskim i ruskim mrežnim portalima		Džeko, Anja	
Концептуальная метафора в русской фразеологии эмоций: радость, печаль, гнев		Klešković, Ivana	
Русские и хорватские фразеологизмы с компонентом-ихтионимом		Priegl, Melani	
Сопоставительный анализ лексики цифрового маркетинга в хорватском и русском языках		Ukas, Ante	
Strategies of translation of non-standard language in the translations of Trainspotting into Croatian and Russian		Lučić, Petra	
Семантические роли и aktionsart в конструкциях с отглагольными существительными в русском языке		Samac, Leon	
Использование англицизмов в современной русской рекламе		Barun, Sara	
Словарное представление русских фразеологизмов (на материале выбранных наречных фразеологизмов)		Stunja, Sarah	
Сопоставительный анализ беспредложного творительного падежа места и времени в русском и хорватском языках		Zuljani, Robert	
Фрагмент фразеологической картины мира носителей русского и хорватского языков: женщина во фразеологизмах с компонентом-доместозоонимом		Tomić, Arina	
Фразеологизмы политического дискурса из газетных статей, сообщающих о ситуации в Афганистане		Haramustek, Ana	
Фразеологизмы с компонентом-соматизмом глаз/глаза в русском и хорватском языках		Vidaković, Vlatka	
Явление непроницаемости этимологии русских фразеологизмов с компонентом ВОДА		Kovačević, Sara	
Русско-французские языковые контакты:		Kastropil, Nikolina	
Ассоциативное поле "женщина" в языковом сознании хорватский студентов русистики		Leskovar, Iva	
Motivation of Idioms in English and Russian Folk Tales		Ries, Hana	

That's not my name! Translation of proper names in Croatian and Russian translations of George Orwell's Animal Farm: A Fairy Story		Lukač, Dora	
Лингвистический анализ языка геймеров		Jurković, Linda	
Явление синонимии в фразеосемантическом поле ПЬЯНСТВО		Rukav, Dorotea	
Cognitive motivation of English and Russian expressions containing the words eye(s) and glaz(a): a corpus-based approach		Blažić, Klara	
Фразеологизмы Ветхого Завета: Персонажи как вдохновение		Šimić, Lucija	
Вопрос романизации русского языка		Krile, Fran	
Спортивная фразеология в русском и хорватском языках		Srnc, Mia	
Внутренняя мотивировка русских фразеологических единиц с компонентами-зоонимами волк, волчица, волчонок и волчок		Jančić, Ivana	
Устойчивые глагольно-именные сочетания в немецком, хорватском и русском языках		Katarina, Ena	
Translation of slang in Croatian and Russian translations of Anthony Burgess's A Clockwork Orange		Mikac, Tamara	
Общеславянские сравнительные фразеологизмы русского языка с анималистическим компонентом собака (пёс)		Kolar, Klara	
Аудиовизуальный перевод: анализ перевода анимационного фильма «Белка и Стрелка: Лунные приключения» на хорватский язык		Zoković - Paić, Katarina	
Берёза в русской фразеологической картине мира		Klešković, Ivana	
Studying associations in multilinguals: a cross-linguistic study		Šlopar, Magdalena	
Анализ транслатологических ошибок при переводе публицистических текстов с хорватского языка на русский		Vrančić, Anita	
Etnonimski frazemi u hrvatskome u ruskome jeziku		Marlais, Domenika	
Адаптация глухого глоттального фрикатива [h] в иностранных и заимствованных словах в русском языке		Krile, Fran	
Адаптация имен русских правителей в хорватской историографии XIX века		Kukulj, Domagoj	
Отношение русского общества к гомосексуалам с 1900. по 2018 гг.		Kovač, Vinko	
Upotreba ćirilice na istočno- i južnoslavenskom prostoru (od postanka do suvremenih azbuka, sociopolitički pogled)		Ačimović, Alma	

Русские и хорватские фразеологизмы, которые происходят из народных обычаев и истории		Kulić, Perina	
Фразеодидактика в преподавании русского и хорватского языков как иностранных		Ries, Hana	
Jezični kontakt i usporedba semantičke adaptacije talijanizama u hrvatskom i ruskom jeziku		Rupenović, Suzana	
Rusko-njemački jezični kontakti		Car, Petra	
Fonološka i morfološka adaptacija termina umjetničkog klizanja u ruskom i hrvatskom jeziku. Adaptacija posuđenica.		Dragović, Suzana	